

UNIVERSITÀ DEGLI STUDI DI GENOVA

DIPARTIMENTO INGEGNERIA CIVILE, CHIMICA, AMBIENTALE (DICCA)

Determina n. XXXX del 04/12/2023

IL RESPONSABILE AMMINISTRATIVO

- VISTO il Decreto Legislativo del 31 marzo 2023 n. 36 (di seguito "il Codice") e in particolare l'art. 17 dello stesso, relativo alle fasi delle procedure di affidamento;
- VISTA la Legge 190/2012 (legge anticorruzione);
- VISTO l'art. 1 commi 449 e 450 della Legge 27 dicembre 2006, n. 296, recante "*Disposizioni per la formazione del bilancio annuale e pluriennale dello Stato*" (finanziaria 2007);
- VISTO il Manuale di Contabilità dell'Università degli Studi di Genova, emanato con D.R. n. 5774 del 29 dicembre 2022 e in particolare l'allegato n. 13 recante "*Linee operative in materia di responsabilità e competenza inerenti ai cicli attivo e passivo*";
- VISTI l'art. 15 del Codice relativo al "Responsabile Unico del Progetto (RUP)" e l'allegato I.2, concernente l'"Attività del RUP";
- VISTO l'art. 40 comma 2 del D.Lgs. 50/2016 che dispone che "*a decorrere dal 18 ottobre 2018, le comunicazioni e gli scambi di informazioni nell'ambito delle procedure di cui al presente codice svolte dalle stazioni appaltanti sono eseguiti utilizzando mezzi di comunicazione elettronici*";
- CONSIDERATA che si rende necessario provvedere all'acquisizione del servizio di traduzione per attività inerenti il progetto EDIRE per tradurre in modo tecnicamente ed amministrativamente corretto alcune parti della documentazione del progetto EDIRE da diffondere tra i vari partners, revisionare report e pubblicazioni in lingua inglese per un importo presunto pari a € 821,62 (IVA esclusa);
- CONSIDERATO che i fondi necessari alla copertura dell'acquisto richiesto saranno allocati sul Progetto U-GOV 100024-2022-AT-HE-WIDENING_EDIRE_HORIZON EUROPE_Prof.ssa Taramasso del budget 2023 del Dipartimento;
- CONSIDERATO che ai sensi del D.Lgs. n. 81/08, sono stati condotti accertamenti volti ad appurare l'esistenza di rischi da interferenza nell'esecuzione dell'appalto e, non essendo stati riscontrati potenziali rischi, non risulta necessario provvedere alla redazione del DUVRI e non sussistono conseguentemente costi per la sicurezza;
- VISTO l'atto di delega Rep. 5155 del 23.11.2023 con cui il Dirigente dell'Area per le Strutture Fondamentali ha autorizzato il Dott. Luca Morasso a sottoscrivere la determina di attribuzione delle funzioni di RUP, la determina a contrarre, il contratto e il buono d'ordine relativi a procedure negoziali di importo stimato inferiore alla soglia per gli affidamenti diretti prevista dalla normativa vigente;
- RILEVATO che non sono attive convenzioni-quadro Consip di cui all'art. 26, comma 1, della legge n. 488/1999 aventi ad oggetto beni che soddisfino tutti i requisiti richiesti nella presente procedura di approvvigionamento;
- VISTO che ai sensi dell'art. 1, comma 450 della L. 296/06, come modificato dall'art.1 comma 130 della Legge Finanziaria 2019, per acquisti di modico valore, di importo inferiore ad € 5.000,00, non sussiste l'obbligo di ricorso alla piattaforma del Mercato elettronico della pubblica amministrazione (MePA) o ad altre piattaforme digitali, quali SINTEL;
- PRESO ATTO che, la Prof.ssa Angela Taramasso, ha richiesto 3 preventivi dalle seguenti Ditte:
- Steve Hoadley Context

- ARTBOOK SAS
- Sara Ahmad

- CONSIDERATO che l'unico che ha risposto alla nostra richiesta è il fornitore ARTBOOK SAS di Eleota Massimiliano e C – P.IVA 03627540101 e visto che il servizio ha carattere di urgenza il RUP, ha ritenuto congruo affidare la fornitura oggetto della presente determina a questa ditta
- ACCERTATO che l'operatore economico ARTBOOK SAS di Eleota Massimiliano e C – P.IVA 03627540101; ha presentato l'autocertificazione inerente l'assenza di motivi di esclusione dalle procedure di appalto, debitamente sottoscritta e che, ai sensi dell'art. 71 del DPR 445/2000 sono state effettuate, con esito positivo, le verifiche dei requisiti di carattere generale e speciale prescritte;
- ACCERTATA altresì la presenza, in conformità all'art. 3 comma 7 della Legge n. 136/2010, della comunicazione in ordine alla tracciabilità dei flussi finanziari;
- CONFERMATA la disponibilità finanziaria sulla voce sul Progetto UGOV 100024-2022-AT-HE-WIDENING_EDIRE_HORIZON EUROPE_Prof.ssa Taramasso del budget 2023 del Dipartimento;

DETERMINA

- di affidare, per le ragioni espresse, il servizio di traduzione per attività inerenti il progetto EDIRE per tradurre in modo tecnicamente ed amministrativamente corretto alcune parti della documentazione del progetto EDIRE da diffondere tra i vari partners, revisionare report e pubblicazioni in lingua inglese, per un importo presunto pari a € 821,62 (IVA esclusa);
- oggetto della presente procedura all'operatore economico ARTBOOK SAS di Eleota Massimiliano e C – P.IVA 03627540101 con sede in GENOVA – CIG: Z473D953BE CUP: D33C22001310006
- di imputare la spesa complessiva di € 1.002,37, così determinata:

| | | |
|---|-------------------------------|-------------------|
| A | Diritti | € 821,62 |
| B | Iva 22% | € 180,75 |
| C | Totale onnicomprensivo | € 1.002,37 |
| | | |

- sul Progetto UGOV 100024-2022-AT-HE-WIDENING_EDIRE_HORIZON EUROPE_Prof.ssa Taramasso del budget 2023 del Dipartimento;
- di disporre che il pagamento verrà effettuato a seguito degli accertamenti in materia di pagamenti della PA ed al rispetto degli obblighi di cui all'art.3 della Legge 136/2010, e comunque previa presentazione di fatture debitamente controllate e vistate in ordine alla regolarità e rispondenza formale e fiscale;
- di provvedere, ai sensi dell'art. 29, comma 1, del D.lgs. 50/2016, alla pubblicazione sul sito internet dell'Università di Genova "Amministrazione Trasparente" - "Bandi Gara e Contratti".

IL RESPONSABILE AMMINISTRATIVO
(Dott. Luca Morasso)
Firmato digitalmente

